

DIRECTION DES ETUDES DE LA PROGRAMMATION
ET DU PATRIMOINE
Service Gestion Immobilière

**CONVENTION D'OCCUPATION TEMPORAIRE DE LOCAUX
AVEC LE CENTRE HOSPITALIER EDOUARD TOULOUSE
DANS LES LOCAUX SIS 39, RUE FRANCIS DE PRESSENSE A MARSEILLE
(13001)**

ENTRE

Le Département des Bouches-du-Rhône, représenté par Madame Martine VASSAL, agissant en sa qualité de Présidente du Conseil Départemental des Bouches-du-Rhône, en vertu d'une délibération du Conseil Départemental du 2 avril 2015, ou son représentant, Monsieur Jean-Marc PERRIN, Conseiller Départemental, Délégué au Patrimoine et aux Bâtiments Départementaux, ayant tous pouvoirs à l'effet des présentes, spécialement habilité par délibération de la Commission Permanente du Conseil Départemental du 16 décembre 2016,

Ci-après dénommé « **le Département** »

d'une part,

ET,

Le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE, 118 chemin de Mimet à MARSEILLE (13 015), représenté par son Directeur, Monsieur Gilles MOULLEC, dûment habilité,

ci-après désigné « **le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE** »

d'autre part

ARTICLE 1 : PREAMBULE

Le Département est propriétaire de l'immeuble sis 39, rue Francis de PRESSENSE à MARSEILLE (13001).

Dans cet immeuble ont été installés:

- Une Maison Départementale de la Solidarité (MDS) relevant du Département
- un Centre Médico-Psychologique (CMP) ;
- et un Hôpital de jour,
tous deux relevant du Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE.

-Conformément aux dispositions de la loi n°85-1468 du 31 décembre 1985 relative à la sectorisation psychiatrique, les centres hospitaliers gèrent l'ensemble des activités psychiatriques intra et extrahospitalières sur la zone géographique dont ils ont la charge.

L'annexe II de la convention du 29 mars 1985 a précisé les biens mis à disposition de la DDASS par le département des Bouches-du-Rhône dans les locaux 39, rue Francis de PRESSENSE à MARSEILLE (13001), dans le cadre des lois de décentralisation.

L'occupation des locaux par le CMP a ainsi fait l'objet d'une convention spécifique relative aux modalités d'occupation en date du 30 novembre 2012 entre le Département et le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE.

L'Hôpital de jour occupe des locaux au rez-de-chaussée et au 1er étage de l'immeuble.

Depuis le 16 juillet 2016, la Maison Départementale de la Solidarité (MDS) a libéré ses locaux et le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE occupe seul l'immeuble suivant le tableau d'occupation figurant ci-après à l'article 3.

La situation de l'Hôpital de jour a été régularisée par la conclusion d'une convention d'occupation temporaire définissant les nouvelles modalités de gestion de l'immeuble depuis la libération des locaux par le Département.

Cette convention d'une durée de 6 mois expire le 15 janvier 2017.

Dès lors, il convient de passer une nouvelle convention à compter du 16 janvier 2017.

ARTICLE 2: DESIGNATION DE L'ENSEMBLE IMMOBILIER

Le Département est propriétaire, sur la commune de Marseille (13001) d'un immeuble, d'une surface totale de 2 235,54 m², sis 39, rue Francis de PRESSENSE à MARSEILLE (13001).

Cet immeuble comprend quatre étages occupés depuis le 16 juillet 2016 par les services du Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE, pour deux types de missions, à savoir un Centre Médico-Psychologique et un Hôpital de jour.

ARTICLE 3 : SURFACES OCCUPEES ET CLE DE REPARTITION DES CHARGES COMMUNES**a) Locaux communs**

Sont considérés comme locaux communs, les locaux des services communs, notamment les locaux techniques, chaufferie etc...

La surface des locaux communs de l'immeuble s'établit à 105,07 m².

Le calcul des quoteparts affectées à chacun des occupants est établi de la manière suivante :

$$\text{Quotepart} = \frac{\text{surface privative occupée} \times \text{surface totale locaux partagés du bâtiment}}{\text{surface totale privative du bâtiment}}$$

b) Surfaces occupées et clés de répartition

Les surfaces occupées (surfaces privatives et locaux communs) et les clés de répartition qui découlent d'une proportionnalité de ces surfaces s'établissent de la manière suivante :

3 -b-1 RAPPEL : OCCUPATION AU 15 JUILLET 2016	Département (m2)	Edouard Toulouse Hôpital de Jour (m2)	Edouard Toulouse CMP (m2)
SOUS SOL	25,62	0	0
SOUS SOL REPARTITION LOCAUX COMMUNS 105,07 m2	66,99	26,22	11,86
RDC	214,76	36,26	240,49
1ER ETAGE	46,43	495,32	0
2EME ETAGE	537,59	0	0
3EME ETAGE	534	0	0
Total surface occupée 2235,54 m2	1425,39	557,80	252,35
COUR INTERIEURE (places de stationnement)	11 places	1 Place	0
CLE DE REPARTITION DES CHARGES COMMUNES	64%	25%	11%

3 -b-2 OCCUPATION DEPUIS LE 16 JUILLET 2016	Département (m2)	Edouard Toulouse Hôpital de Jour (m2)	Edouard Toulouse CMP (m2)
SOUS SOL	0	0	0
SOUS SOL REPARTITION LOCAUX COMMUNS 105,07 m2	0	72,5	32,5
RDC	0	36,26	240,49
1ER ETAGE	0	495,32	0
2EME ETAGE	0	0	0
3EME ETAGE	0	0	0
Total surface occupée 877,07 m2	0	604,08	272,99
COUR INTERIEURE (places de stationnement)	0	12 Places	0
CLE DE REPARTITION DES CHARGES COMMUNES	0%	69%	31%

Il est expressément mentionné que les tableaux de répartition des charges communes 3-b-1 et 3-b-2 précités ne portent pas sur la réalisation des travaux d'investissement et gros travaux tels que visés à l'article 8 de la présente convention.

Ces travaux font l'objet d'une clé de répartition spécifique prévue à l'article 8-2-2 de ladite convention.

Dans ce cadre, le Département autorise l'occupation temporaire à compter du 16 janvier 2017 par le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE des locaux dans un immeuble sis 39, rue Francis de PRESSENSE à MARSEILLE (13001) conformément au tableau 3-b-2 de l'article 3 ci-dessus ainsi que le tout existe et comporte sans aucune exception, ni réserve, le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE déclarant connaître les lieux et renonçant d'ores et déjà à élever toutes contestations concernant les surfaces indiquées ci-dessus si celles-ci sont comprises dans la limite de tolérance de plus ou moins 2%.

ARTICLE 4 : DESIGNATION DES LOCAUX OCCUPES

Dans l'immeuble précité, le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE est autorisé à occuper pour les besoins d'un Hôpital de jour les surfaces suivantes :

- rez-de-chaussée : 36,26 m2
- 1^{er} étage : 495,32 m2
- locaux communs en sous-sol : 72,25 m2

Soit une superficie totale de 604,08 m2.

ARTICLE 5 : CONDITIONS D'OCCUPATION

5-1 : Conditions générales d'occupation

Le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE s'engage à utiliser les locaux pour un Hôpital de jour, tel que défini à l'article 1 de l'arrêté du 14 mars 1986 relatif aux équipements et services de lutte contre les maladies mentales, à l'exclusion de tout autre usage.

En aucun cas, le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE ne pourra céder son droit à l'occupation, ni sous-louer, tout ou partie des locaux.

Le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE déclare faire son affaire personnelle des autorisations qui seraient, le cas échéant, nécessaires à l'exercice de son activité dans lesdits locaux.

Pendant toute la durée de l'occupation, il s'oblige à se conformer à tous règlements, arrêtés, injonctions administratives et à exécuter ou faire exécuter tous travaux en résultant, le tout de manière à ce que le Département ne soit jamais ni recherché ni inquiété à ce sujet.

Le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE déclare bien connaître les lieux pour les avoir occupés de longue date sans qu'il soit besoin d'en faire plus ample description. Il prendra les lieux dans l'état où ils se trouvent.

5-2 : Conditions d'occupation particulières tenant à la qualité de chef d'établissement du Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE

Le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE seul occupant de l'immeuble, à compter de la libération des locaux par le Département, est le « Chef d'Etablissement » au regard des articles R.123-3, R.123-21 et R.123-43 du Code de la construction et de l'habitat et en assume les obligations y afférentes.

A ce titre, il est convenu ce qui suit.

- Système de Sécurité Incendie (SSI) :

La centrale SSI du bâtiment est située au RDC du bâtiment dans le local accueil du hall des anciens locaux de la MDS.

L'accès à cette centrale SSI a été rendu libre ; il s'effectue par la porte extérieure « parking » et par la porte du local accueil dont les clés ont été remises au Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE.

Le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE s'engage à maintenir un contrat d'exploitation et d'entretien de cette centrale SSI pour toute la durée de l'occupation.

- Chauffage :

La production de chaleur est assurée par une chaufferie située au sous-sol du bâtiment dont le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE a accès par la porte extérieure « parking », par l'escalier central donnant au sous-sol et par la porte d'accès chaufferie.

Le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE s'engage à maintenir un contrat d'exploitation et d'entretien pour la chaufferie et ce, pour la durée de la convention.

Le Département s'engage à fermer dans les locaux libérés, les robinets des radiateurs à l'exception d'un ou deux pour garantir le hors gel.

- Ascenseur :

L'ascenseur est maintenu en fonctionnement.

Le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE doit faire mettre à jour le système d'alarme et prendre en charge l'abonnement téléphonique de la cabine pour garantir les alertes. Le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE s'engage à maintenir un contrat d'exploitation et d'entretien de l'ascenseur et à fournir une attestation du prestataire précisant qu'il a bien condamné les portes palières de l'ascenseur, hormis les deux portes (RDC et 1er étage) côté locaux du Centre Hospitalier.

- Portes et Portails :

Par mesure de sécurité toutes les portes autres que celles nécessaires aux accès SSI, ascenseur, parking, chaufferie et locaux communs sont maintenues fermées.

Le portail « sectionnel » donnant accès au parking est maintenu en fonctionnement.

Le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE s'engage à maintenir un contrat d'exploitation et d'entretien de ce portail « sectionnel », et ce pour toute la durée d'occupation.

- Accès P.M.R :

L'accès des personnes à mobilité réduite est réalisé depuis le parking.

L'accès au bâtiment se fait par la porte sectionnelle et la circulation au RdC et à l'étage (seulement le premier) avec l'aide de l'ascenseur.

- Parking :

Le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE bénéficie de la cour intérieure composée de 12 places de parking, conformément à l'article 15 de la présente convention.

- Installations techniques (électricité, téléphone, alarmes, compteurs, assainissement...)

Le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE s'engage à maintenir et à assurer la gestion de toutes les installations techniques de l'immeuble et à ce titre à réaliser un relevé des différents compteurs lors de la passation des locaux.

- Concessionnaires :

Le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE s'engage à maintenir les contrats d'abonnements et de consommations en eau, gaz, électricité, téléphone...

ARTICLE 5 : CONDITIONS GENERALES DE JOUISSANCE

Le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE doit user de la chose occupée dans le cadre d'une gestion raisonnable.

Le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE doit prendre toutes les précautions nécessaires pour que l'exercice de ses activités ne puisse nuire en quoi que ce soit à l'entretien, à la tranquillité, au bon aspect et à la bonne tenue de l'immeuble et assumera toute responsabilité à ce sujet.

Le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE s'interdit de faire dans les locaux tout acte de production industrielle ou artisanale.

ARTICLE 6 : DUREE

La présente convention est consentie et acceptée pour une durée maximale d'un (1) an à compter du 16 janvier 2017, renouvelable une fois pour la même durée.

Le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE, peut à tout moment résilier la présente convention d'occupation. Il devra prévenir le Département moyennant un préavis de deux mois, adressé par lettre recommandée avec accusé de réception.

Le Département peut également résilier ladite convention suivant les mêmes formes et délais.

ARTICLE 7 : LOYER

Pendant la durée prévue à l'article susvisé, la présente convention d'occupation temporaire est consentie à titre gracieux.

Cette gratuité est ainsi strictement limitée à cette durée.

ARTICLE 8 : DEFINITION ET REGLEMENT DES CHARGES COMMUNES

Les charges communes comprennent des charges de fonctionnement et des charges d'investissement.

8.1 : Dépenses d'entretien et de fonctionnement :

Les dépenses communes d'entretien et de fonctionnement (c'est-à-dire celles relevant du locataire) sont directement prises en charge par le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE.

Sont considérées notamment comme charges communes d'entretien et de fonctionnement les dépenses de combustibles, d'eau, de gaz et d'électricité ; les dépenses de réparation et d'entretien courants ; les dépenses liées aux contrats d'exploitation et de maintenance...

La totalité des charges communes d'entretien et de fonctionnement sont réglées par le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE à charge pour le Centre Médico-Psychologique de lui reverser sa quote-part établie selon la clé de répartition prévue au tableau 3-b-2 de l'article 3 de la présente convention.

Il est expressément convenu que le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE fera son affaire personnelle de la répartition de l'ensemble des charges communes d'entretien et de fonctionnement entre les services de l'Hôpital de jour et du Centre Médico-Psychologique sans que le Département n'intervienne à ce sujet.

8.2 : Dépenses d'investissement et gros travaux :

Le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE, assume l'ensemble des obligations du propriétaire.

Dans ce cadre, les charges communes sont constituées par les dépenses d'investissement, de réparation et d'entretien, relevant du propriétaire, telles que définies en particulier aux articles 606 et 1720 du Code Civil.

Ces dépenses sont, soit à la charge du Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE, soit constitutives de charges communes entre ce dernier et le Département dans les conditions fixées ci-après.

8.2.1 : Le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE fait appel au maître d'œuvre de son choix pour les travaux à engager dans les locaux mis à sa disposition.

Toutefois, préalablement à l'exécution de travaux touchant à l'ossature du bâtiment et à ses éléments d'équipement indissociables, les services du Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE doivent soumettre à l'avis du Département le projet et le devis descriptif des travaux projetés.

A cette fin, le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE saisira de ces documents, pour avis et validation, le Directeur de la Maintenance et de l'Exploitation ainsi que le Directeur des Etudes de la Programmation et du Patrimoine du Département.

Le cas échéant, les services précités pourront accompagner cette demande d'avis du rapport d'un bureau d'études choisi et rétribué à leurs frais.

Il en sera de même pour les travaux susceptibles de modifier l'aspect extérieur des bâtiments et pour tous les aménagements et équipements intérieurs pouvant occasionner une surcharge des planchers ou affectant la structure du bâtiment.

La totalité des charges d'investissement et gros travaux communes aux services de l'Hôpital de jour et du Centre Médico- Psychologique visées à l'article 8.2.1 sont réglées par le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE à charge pour le Centre Médico-Psychologique de lui reverser sa quote-part établie selon la clé de répartition prévue au tableau 3-b-2 de l'article 3 de la présente convention.

Il est expressément convenu que le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE fera son affaire personnelle de la répartition de l'ensemble des charges communes d'investissement et gros travaux visées à l'article 8.2.1 entre les services de l'Hôpital de jour et du Centre Médico-Psychologique sans que le Département n'intervienne à ce sujet.

8.2.2 : Lorsque l'imbrication des locaux ne permet pas d'individualiser ces dépenses, elles sont assurées par un maître d'ouvrage unique et sont réglées par le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE. Dans ce cadre, le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE devra reverser au Département sa quote-part établie en fonction de la clé de répartition suivante :

Clé de répartition pour les charges communes	Département (m2)	Edouard Toulouse Hôpital de Jour (m2) Edouard Toulouse et CMP (m2)	
SOUS SOL	25,62	0	0
SOUS SOL REPARTITION LOCAUX COMMUNS 105,07 m2	66,99	26,22	11,86
RDC	214,76	36,26	240,49
1ER ETAGE	46,43	495,32	0
2EME ETAGE	537,59	0	0
3EME ETAGE	534	0	0
Total surface : 2235,54 m2	1425,39	557,8	252,35
COUR INTERIEURE (places de stationnement)	11 Places	1 Place	0
CLE DE REPARTITION DES CHARGES COMMUNES ET DE PROPRIETAIRE	64%	25%	11%
	64%	36%	

La totalité des charges d'investissement et gros travaux visées à l'article 8.2.2 sont réglées au Département par le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE à charge pour le Centre Médico-Psychologique de reverser au Centre Hospitalier sa quote-part établie selon la clé de répartition prévue au tableau ci-dessus de l'article 8.2.2 précité.

Il est expressément convenu que le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE fera son affaire personnelle de la répartition de l'ensemble des charges communes d'investissement et gros travaux visées à l'article 8.2.2 entre les services de l'Hôpital de jour et du Centre Médico-Psychologique sans que le Département n'intervienne à ce sujet.

Le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE remboursera sa quote-part dans le délai de deux mois suivant réception de l'avis de somme à payer établi par le Payeur Départemental.

Le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE doit être tenu informé préalablement à tous travaux.

ARTICLE 9 : CONTRIBUTIONS, IMPOTS ET TAXES.

Le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE devra satisfaire à toutes contributions et charges de ville, de police et de voirie dont les locataires sont ordinairement tenus, le tout de manière à ce que le Département ne puisse être inquiété à ce sujet, et en particulier acquitter les contributions personnelles et mobilières.

Il devra en outre rembourser au Département, s'il y a lieu, la taxe foncière, la taxe d'enlèvement des ordures ménagères, la taxe de balayage et toutes nouvelles contributions, taxes municipales ou autres qui feront l'objet d'un titre de recettes payable dans les deux mois qui suivent son émission, au vu des pièces justificatives.

ARTICLE 10 - ASSURANCES

Le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE devra souscrire pour des montants suffisants et en rapport avec l'activité développée dans les locaux, les polices suivantes :

- a) une police d'assurance RESPONSABILITE CIVILE garantissant les conséquences pécuniaires de la responsabilité civile qu'il peut encourir à raison des dommages corporels, matériels et immatériels causés aux tiers, du fait de l'exercice de ses missions et de l'occupation des lieux,
- b) une police d'assurance DOMMAGES AUX BIENS garantissant la totalité de l'immeuble et du parking.

Devra également être prévue la couverture des bris de glaces survenant dans les locaux loués.

Le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE fera son affaire personnelle de l'assurance de ses biens propres.

Le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE devra maintenir et renouveler ses assurances pendant toute la durée de la présente convention, acquitter régulièrement les primes et cotisations et justifier du tout au Département, à la première réquisition de sa part et, pour la première fois, lors de la signature de la présente convention.

En cas de sinistre, les sommes qui seraient dues au Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE par la ou les compagnies d'assurances formeront la garantie du Département au lieu et place de matériel, d'objets et effets mobiliers, jusqu'à leur remplacement. A cet effet, les présentes valent transport en garantie au Département de toutes indemnités d'assurance jusqu'à concurrence des sommes qui lui seraient dues.

Le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE devra déclarer immédiatement au Département tout sinistre quelle qu'en soit l'importance, même s'il n'en résulte aucun dégât apparent. Le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE s'engage à aviser le Département par lettre recommandée avec accusé de réception de toute cause de risques aggravants.

ARTICLE 11: VISITE DES LOCAUX

Le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE laissera le Département, son représentant, son architecte ou bureau d'étude technique et tous autres entrepreneurs et ouvriers pénétrer dans les locaux occupés, chaque fois que cela paraîtra utile.

ARTICLE 12 : RESILIATION

La résiliation de cette convention pourra être prononcée par le Département en cas de non-respect d'une des clauses inscrites dans la présente convention ou pour un motif d'intérêt général.

En tout état de cause, cette convention expirera de plein droit à l'issue du délai d'un an renouvelable une fois pour la même durée prévue à l'article 6 susvisé.

ARTICLE 13 : RESTITUTION DES LOCAUX

13-1 : Etats des lieux de sortie :

Le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE devra au plus tard le jour de l'expiration de la présente convention restituer les locaux en bon état.

Il sera procédé à un état des lieux de sortie contradictoire qui, à la demande du Département, pourra être effectué par un huissier ; les frais seront supportés par moitié entre les parties.

Cet état des lieux de sortie, dont la date sera déterminée d'un commun accord entre les parties se tiendra au plus tard le jour de l'expiration de la présente convention.

Il est expressément convenu que cet état des lieux de sortie ne sera pas effectué si le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE est titulaire d'un nouveau titre d'occupation à l'expiration ou à la résiliation de la présente convention.

13-2: Devenir des travaux

Tous les travaux, embellissements, améliorations, installations et constructions quelconques faits par le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE, y compris ceux qui pourraient être imposés par des dispositions législatives et réglementaires, deviendront, à la fin de la présente convention, la propriété du Département sans indemnité et sans préjudice du droit réservé au Département d'exiger, au départ du Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE et à ses frais, la remise en l'état initial des locaux pour les travaux qui auraient été autorisés ou non par lui.

Le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE s'interdit de démonter ou enlever les aménagements, installations ou améliorations autorisés ou non par le département sans l'accord de ce dernier.

13. 3 : Travaux de sortie

Si, au vu de l'état des lieux de sortie, des travaux à la charge du Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE se révélaient nécessaires, celui-ci devra, dans les quinze jours

de la notification qui lui sera faite par le Département, par lettre recommandée avec accusé de réception, des devis ou des estimations de coûts établis, au choix de ce dernier par ses propres services techniques ou par tous prestataires de son choix, donner son accord ou faire connaître ses observations détaillées et justifiées sur lesdits devis ou estimations de coûts.

En cas de silence du Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE à l'expiration de ce délai, les devis ou estimations de coûts présentés par le Département ne pourront plus être contestés par le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE et seront réputés acceptés par lui.

Le Département émettra à l'encontre du Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE un titre de recette correspondant au montant des travaux de remise en état.

ARTICLE 14 : PARKING

Il est mis à disposition du Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE, gratuitement la totalité du parking de la cour intérieure de l'immeuble.

L'usage est strictement réservé au stationnement de véhicules de liaison de l'Hôpital de jour et des véhicules administratifs.

Tout autre usage de l'emplacement et / ou tout stationnement intempestif ou occasionnant notamment la gêne des autres usagers de cette cour intérieure entraîne, sans discussion, le retrait pur et simple et immédiat de l'accès à la cour et de la présente autorisation de stationner.

ARTICLE 15: REGLEMENT DES LITIGES

Tout différend relatif à la présente convention et pouvant porter notamment sur sa validité, son exécution, son interprétation, sa résiliation ... sera porté devant le Tribunal Administratif de Marseille.

ARTICLE 16 : DISPOSITIONS PARTICULIERES

Pendant la durée de la présente convention, il est expressément convenu entre le Département et le Centre Hospitalier Edouard TOULOUSE que les dispositions de la convention précitée s'appliquent aux lieux et place des dispositions de la convention du 30 novembre 2012 relative aux modalités d'occupation par ledit Centre pour un Centre Médico-Psychologique, en ce qu'elles ont de contraire.

ARTICLE 17 : ELECTION DE DOMICILE

Pour l'exécution des présentes les parties font élection de domicile en l'Hôtel du Département, 52 avenue de Saint-Just - 13256 Marseille Cedex 20.

Fait en 2 exemplaires à MARSEILLE, le

Pour le Centre Hospitalier Edouard
TOULOUSE
le Directeur

Gilles MOULLEC

Pour le Département
des Bouches-du-Rhône
le délégué au Patrimoine et aux
Bâtiments Départementaux.

Jean-Marc PERRIN